

قادیان مرمہ فتح۔ سیدنا حضرت امیر المؤمنین خلیفۃ اربع الشانی ایدہ اللہ عنہ نصرہ العزیز کی صحت کے متعلق ۹ بجے شب کی ڈاکٹری اطلاع منظر ہے کہ آج دن میں کھانسی میں کمی رہی لیکن درختوں سے زیادہ ہو گیا۔ احباب جماعت حضور کی کامل صحت کیلئے دعاؤں میں مصروف رہیں۔  
 حضرت ام المؤمنین مدظلہا العالی کی طبیعت خداتعالیٰ کے فضل سے اچھی ہے۔ احمد مد سیدہ ام طاہر احمد صاحبہ کی طبیعت آج نسبتاً بہتر رہی، مگر آقا بہت بہت ہے۔ احباب دعا جاری رکھیں۔  
 نظارت و دعوت تبلیغ کی اطلاع منظر ہے کہ ڈاکٹر عبدالرحمن صاحب آف موگا دربار صاحب مریٹر میں دو ٹیکر اور چیف خالصہ دیوان امرتسر میں ایک ٹیکر دینے کے بعد واپس آئے۔

روزنامہ افضل  
 جلد ۱۰۳۲  
 شمارہ ۱۹  
 روزنامہ افضل  
 جلد ۱۰۳۲  
 شمارہ ۱۹  
 روزنامہ افضل  
 جلد ۱۰۳۲  
 شمارہ ۱۹

جلد ۱۰۳۲ شمارہ ۱۹ روزنامہ افضل ۱۰ ارڈی الحج ۱۳۶۲ ۲۸۹

اسلام کے مقابلہ میں ویدک دھرم کی یہ خوبی بیان کی گئی ہے کہ رشی مہرشی لوگ ویدک دھرم کو بنانے والے نہیں تھے۔ چلانے والے نہیں تھے۔ بلکہ وہ تو اس کے پرچار تھے۔ معلوم نہیں دھرم کو بنانے اور چلانے سے مراد کیا ہے۔ اگر اس کا مطلب ہے کہ رشیوں نے اپنے عملی نمونہ اور اپنے صحیح اور اعلیٰ علم کے ذریعہ ویدوں کے احکام کی (جو کہ ویدک دھرم کی بنیاد ہیں) تشریح و توضیح نہیں کی۔ وہ صرف یہی پرچار کرتے رہے۔ کہ ویدوں کے احکام مانو خواہ کسی کی سمجھ میں آئیں یا نہ آئیں۔ اور ویدک تعلیم پیمس کر۔ خواہ کسی میں اس کے سمجھنے کی قابلیت ہو یا نہ ہو۔ تو غور فرمائیے۔ اس میں خوبی کی بات کیا ہے۔ کیا کسی استاد کا بچوں کو صرف یہ کہہ دینا کافی ہوتا ہے۔ کہ فلاں فلاں علوم کی کتاب میں پڑھا کرو اور کھاس طرح کوئی عالم پڑھ سکتا ہے۔ اسی طرح ویدوں کا پرچار بھی اس وقت تک کوئی نتیجہ نہیں پیدا کر سکتا۔ جب تک ان کے احکام تشریح کر کے ذہن نشین نہ کئے جائیں۔ اور ان پر عمل کر کے نہ دکھایا جائے کہ فی الواقعہ وہ قابل عمل اور انسانی دائرہ قوت کے اندر ہیں۔ لیکن اگر دھرم کو بنانے اور چلانے کا یہ مطلب ہے کہ کوئی مذہب خدا کی طرف سے نہ ہو۔ بلکہ کسی انسان کی اختراع ہو۔ تو معلوم ہونا چاہیے۔ کہ اسلام کے متعلق اس قسم کا خیال کوئی جاہل مطلق ہی کر سکتا ہے کہنے کو تو کہہ دیا گیا ہے۔ کہ رشی مہرشی لوگ ویدک دھرم کو بنانے والے نہیں تھے۔ یہ بھی صرف غوی ہی ہے۔ کیا کوئی ویدک دھرمی ویدوں میں سے اس بات کا ثبوت پیش کر سکتا

ہوئے۔ بلکہ بندہ کو اپنے حقیقی محبوب اور مطلوب کی بارگاہ تک پہنچاتے۔ اور ملاقات کرتے ہیں۔ اب غور فرمائیے اگر کسی بھولے بھٹکے کو کوئی سیدھا راستہ دکھائے یا ناواقف اور اجنبان کو ساتھ لے کر اس کی منزل مقصود تک پہنچائے۔ تو کیا یہ کہا جائے گا۔ کہ فلاں شخص جس نے سیدھا راستہ بتایا۔ اور منزل مقصود پر پہنچایا۔ وہ پہنچنے والے کے رستے میں حائل تھا۔ یا یہ کہ جو کسی کی راہ نمائی کرے۔ اُسے راہ نما یا راہستہ دکھانے والا کہنا اپنے رستے میں روکاوٹ حائل کرنا ہے۔ اگر نہیں اور یقیناً نہیں تو پھر خدا تعالیٰ کے رسول کے متعلق یہ ایمان لانا کہ وہ خدا کا رسول اور خدا تعالیٰ تک پہنچنے کا رستہ بتانے والا ہے۔ اس میں بھی کوئی عیب نہیں۔ بلکہ ضروری ہے۔ دنیا کے معمولی معمولی علوم حاصل کرنے کے لئے برسوں استادوں سے پڑھنے اور سیکھنے کی ضرورت پیش آتی ہے پھر یہ کس طرح ممکن ہے۔ کہ اپنے خالق اور مالک کے متعلق صحیح علم اور واقفیت حاصل کرنے اور اسکی رضا پانہنے کے لئے کسی استاد کی ضرورت نہ ہو۔ اسی کا مل استاد کا نام اسلام میں رسول ہے۔ اور اس پر ایمان ماننے کی غرض یہ ہے۔ کہ خدا کو پانے کی جو تعلیم اس نے خدا سے حاصل کر کے بتائی۔ اس پر عمل کیا جائے۔ تاکہ خدا تعالیٰ سے انسان کا تعلق قائم ہو جائے۔ اتنی موٹی بات نہ سمجھتے ہوئے آریہ اس قسم کا اعتراض ہمیشہ سے کرتے چلے آ رہے ہیں اور باوجود بار بار مدلل اور معقول رنگ میں جھلنے کے اپنی ہٹ سے باز نہیں آتے۔

روزنامہ افضل قادیان ۱۰ ارڈی الحج ۱۳۶۲

### بندہ کا تعلق خدا سے کونسا مذہب پیدا کرتا ہے؟

آریہ سماج کے سالانہ جلسہ میں ایک شہور آریہ لیڈر لارڈ ویو چند جی ایم۔ اے پر دھان "دی انڈیا سالیوشن مشن ہوشیار پور نے تقریر کرتے ہوئے یہ ادعا کیا کہ "ویدک دھرم آتما سے پرما کا سیدھا تعلق کرنا سمجھتا ہے" بجائے اس کے کہ اس کا کوئی ثبوت بھی پیش کرتے۔ اور بتاتے کہ موجودہ زمانہ میں ویدک دھرم کے کس انسان کے آتما سے پرما کا سیدھا تعلق قائم کیا ہے۔ اور اس انسان میں دوسروں کی نسبت کیا خوبی پیدا ہو گئی ہو خواہ دوسرے مذہب کی نشاندہ اعتراضات بنانا شروع کر دیا۔ مثلاً آپ نے کہا۔  
 "یہ خوبی صرف ویدک دھرم میں ہی ہے کہ یہ آتما کا سمبندہ براہ راست پرما سے کرنے کا سادہ سن بتلاتا ہے۔ اس کی دوسروں میں زاری نہیں ہے۔ دوسرے مذہب میں اپنے اپنے مانیوں پر ایمان لانا لازمی ہے۔ مگر ویدک دھرم میں نہ رشی دیانتد حائل ہوتے ہیں اور نہ مہرشی گوتم وغیرہ۔۔۔۔۔ رشی مہرشی لوگ ویدک دھرم کو بنانے والے نہیں تھے۔ چلانے والے نہیں تھے۔ بلکہ وہ تو اس کے پرچار تھے۔ دوسروں کے مان یہ بات نہیں ہے۔ رشی لوگ بھی ہمارے جیسے انسان تھے۔ مان یہ بات ہے۔ کہ میں اگیا نی (جاہل) ہوں۔ وہ گیان والے تھے میں کمزور ہوں وہ شکتی شالی تھے۔ ویدک دھرم کی یہ خوبی ہے کہ آتما کا پرما سے تعلق کرنے میں درمیان حائل نہیں



Digitized by Khilafat Library Rabwah

### سمند پارکھورین کی ترجمانی جذبات

پیام شوق بعد احترام کہہ دینا  
 بلاؤں کا ہے بڑا اثر وہاں کہہ دینا  
 کسی کی یاد ہے شغل دوام کہہ دینا  
 گزر رہے ہیں صبح و شام کہہ دینا  
 کہ حال پوچھیں تو حمد و سلام کہہ دینا  
 ہے جن کے چہروں پہ نور کرام کہہ دینا  
 گلی گلی میں وہ دینی نظام کہہ دینا  
 انہی سے زخموں کا ہے التیام کہہ دینا  
 گواہ اس کے میں سب خاص دعاء کہہ دینا  
 زباں پر ان کی ہے اللہ کا نام کہہ دینا  
 خراب حال میں اب صبح و شام کہہ دینا  
 قبول ہوگا خدا کا پیام کہہ دینا  
 نئے نظام کا ہوگا قیام کہہ دینا  
 بطرز دلکشی و صد اہتمام کہہ دینا  
 اور ان کے ساتھ صحابہ عظام کہہ دینا  
 سکھانے کے میں جو ہم کو امام کہہ دینا  
 پلائیں پیاسوں کو بھر بھر کے جام کہہ دینا  
 اسی لئے وہ مسیح انام کہہ دینا  
 لے گی سب کو حیات دوام کہہ دینا

یہ تاربان میں بعد از سلام کہہ دینا  
 دیا بے یار سے دور اوتارہ میں۔ اس جا  
 تڑپ رہے ہیں فراق حبیب میں دن رات  
 نہ کوئی مونس و ہمد ہم بجز خدا کے کریم  
 ہمارے اہل و عیال اور ان کا صبر و شکر  
 وہ نوجوان وہ بچی نگاہیں وہ بوڑھے  
 نہ بھولتے ہیں نہ بھولینگے پاک نقطائے  
 مگوہے روح کو آگ تقویت نماز سے  
 ہمیشہ پیش نظر ہے فریضہ تسلیخ  
 گزارتے تھے جو غفلت میں اپنی سب اوقات  
 جو اپنی دولت و شہمت پہ ناز کرتے تھے  
 قلوب ہو رہے ہیں نرم از پئے تسلیم  
 اک انقلاب طبائع پر آنے والا ہے  
 ہمارا فرض ہے اسلام کے اصول ان سے  
 خدا کے فضل سے موجود نوجوان میں کئی  
 یہ تل کے جوش سے اٹھیں اور اٹھ کے پہنچیں  
 ہر ایک شہر میں مینا نے کھول دی اپنے  
 ملائیں خلق کو خالق سے پھر۔ کہ آیا تھا  
 اسی جناب کے انعام روح پرورد سے

یہ ترجمانی اجاب کی ہے اگلے نے  
 جو ہے سچ کا ادب نے افلام کہہ دینا

### اعلان تعطیل

عید الاضحیٰ کی تعطیل کے باعث ۹ دسمبر بروز جمعرات افضل شائع نہ ہوگا۔ اگلا پچھ  
 ۱۰ دسمبر بروز جمعرات شائع ہوگا۔ اجاب مطلع رہیں۔ (دنیور)

### درخواست دعا

جملہ بزرگان جماعت اور احمدی احباب کی خدمت میں درخواست ہے کہ میرے عزیز و  
 محبوب بھائی چودہری عبداللہ خان صاحب امیر جماعت احمدیہ حیدرپور کے لئے درود کے  
 دعا کی جائے۔ کہ حضرت شافی مطلق محض اپنے فضل و رحم کے ساتھ آنحضرت کو شفا کے عاجلہ  
 وصحت کاملہ مرحمت فرمائے آمین  
 آنحضرت کو کئی سال سے بائیں گھٹنے میں شدید درد ہے۔ بعض ماہرین تشخیص امراض کا  
 خیال ہے کہ گھٹنے کے نیچے نئی پٹی بن رہی ہے۔ ۴۴ اکتوبر ۱۹۴۷ء آنحضرت کا پاؤں غسل خانہ  
 میں پھسل گیا۔ اور وہی گھٹنے جس میں مدت مدید سے درد تھا ٹوٹ گیا۔ اللہ تعالیٰ اپنا رحم  
 فرمائے آمین فاکر احمد شکر اللہ خان عزیز از دہسک

اور یہ دکھا سکتا ہے۔ کہ ایسور نے کہا ہو۔  
 کہ وہی ہر شئی تو دیدوں گے پر چارک میں۔  
 دیدوں گے نازل کرنے والوں میں ہوں قطعاً نہیں  
 اس کے مقابلہ میں اس قسم کی مثالیں پیش کی  
 جاسکتی ہیں۔ کہ شیوں ہر شیوں سے دید  
 بنا سنے میں کافی حصہ ہے۔ یہ فخر اور خوب معرفت  
 اسلام کو ہی حاصل ہے۔ کہ اس کی بنیاد جس تقدیر  
 صحیفہ (قرآن) پر ہے۔ اس کے نازل کرنے  
 والا خدا تعالیٰ ہے۔ رسول کریم صلی اللہ  
 علیہ وآلہ وسلم کا اس میں کوئی دخل نہیں۔ اور  
 یہ حقیقت قرآن کریم میں خدا تعالیٰ نے بیان

### چندہ تحریک جدید کے متعلق ایک سوال جواب

حضرت امیر المؤمنین اید اللہ کے قلم سے

ایک صاحب نے یہ سوال پیش کیا کہ اخبار افضل میں شائع ہوا ہے کہ سود کا  
 روپیہ اشاعت اسلام میں دیا جائے۔ چونکہ تحریک جدید سبھی اشاعت اسلام کی ایک شاخ  
 ہے۔ اس لئے کیا سود کا روپیہ تحریک جدید میں دیا جاسکتا ہے یا اس کے جواب میں حضور نے  
 رقم فرمایا۔

"ہرگز نہیں تحریک جدید میں سود کا روپیہ دینا تحریک جدید کی سخت ہتک  
 ہے۔ تحریک جدید تو طوطی چندہ ہے۔ کیا سود کا روپیہ ادا کرنا طوطی ہے۔ کیا  
 اس کو اپنے پاس روک رکھنے کا اختیار ان صاحب کو تھا۔ کیا یہ اس کی وجہ سے حکم  
 قرآن کے مطابق دوزخ میں نہ جاتے۔"

سوال کرنے والے صاحب یا کسی اور دوست نے اگر سود کا روپیہ تحریک جدید کے  
 چندہ میں دیا ہو۔ تو وہ حضور کا یہ ارشاد پڑھ کر فوراً اطلاع دیں تحریک جدید  
 جیسی پاک تحریک میں سود کا روپیہ ہرگز نہیں رکھا جاسکتا۔ عن نفل سیکرری تحریک جدید

### تمام انصار جماعت ہائے احمدیہ کا سالانہ اجتماع

جدید انصار جماعت ہائے احمدیہ کو مطلع کیا جاتا ہے کہ انصار جماعت کا سالانہ جلسہ  
 تاریخ ۲۵ دسمبر بروز ہفتہ یونہی منعقد ہونا قرار پایا ہے۔ جس میں جماعت کے انصار کو بھرت  
 شامل ہونے کی کوشش کرنی چاہیے۔ زعماء انصار کی حاضری لازمی ہے۔ اگر کوئی زعمیم  
 صاحب کسی عذر کی وجہ سے حاضر ہونے سے قاصر ہوں۔ تو وہ اپنی مجلس انصار اللہ کی  
 طرف سے کسی کو نمائندہ منتخب کر کے بھجوائیں۔ تاکہ وہ جلسہ کی کارروائی سے واپس جا کر  
 سب کو آگاہ کر سکے۔ اور اس کی باقاعدہ ذمہ داری اس پر عائد ہو۔

فاکس عبدالرحیم درود قائد عمومی مرکز یہ مجلس انصار اللہ خانیان

### عید فڈ اور کھال قربانی کی رقوم مرکز میں آنی ضروری ہیں

احمدی احباب کو بخوبی علم ہے کہ عید فڈ کا چندہ حضرت مسیح موعود علیہ السلام کے وقت سے عواماً  
 ہر کسائے والے سے ایک روپیہ کی رقم کے حساب سے مقرر ہے۔ جو وصول کر کے مرکز میں ارسال  
 کیا جاتا ہے۔ ایسا ہی کھال قربانی کی رقوم بھی مرکز میں بھیجی جاتی ہیں۔ تاکہ مرکزی انتظام کے تحت  
 نہایت اہمیت طے کے ساتھ دینی کاموں میں صرف ہو کر بہترین ثواب کا موجب ہوں۔ چونکہ ہر نیک کام کو

انصار اور احمدی کے ساتھ اپنا قدم آگے بڑھائیں۔ اور چندہ عید فڈ اور کھال قربانی کی رقوم اپنا حصہ لیں۔ تاکہ بہتر بنیں۔

باقاعدہ اور مستقل کے ساتھ سرانجام دیتے رہنا ہی روحان ترقیات کے حصول میں عمدہ اور مفید ہو سکتا ہے۔ اس لئے احباب کو آگاہ کیا جاتا ہے کہ آئندہ والی عید الاضحیٰ کے موقع پر اس فرض کی ادائیگی میں زیادہ



# آیت امانت

(از حضرت میر محمد اسماعیل صاحب)

## سوال

خلع گوجرانوالہ سے ایک عزیز تحریر فرماتے ہیں۔ "السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ سورہ احزاب کے آخر میں اللہ تعالیٰ فرماتا ہے۔ انا عنضنا الامانت علی السموات والارض والجبال فابین ان یمکنہا واشفقن منها وحملہا الانسان انه کان ظلوماً جھولاً۔ اس آیت میں امانت سے مراد شریعت ل جاتی ہے۔ اور شریعت نام ہے مجموعہ احکام کا۔ مثلاً چوڑی چوڑی کے ہاتھ کا ڈو۔ زانی زانیہ کو کورے مارو۔ سود نہ لو۔ جو انہ کیلو وغیرہ۔ پہاڑوں آسمانوں اور زمین کو ان احکام سے مخاطب کرنے یا ان کے سامنے ان احکام کے پیش کرنے کا کیا مطلب ہے۔ اور ان کے انکار ڈر اور خوف سے کیا مراد ہے؟

## جواب

اس آیت کے مختلف معنی کئے گئے ہیں مگر آپ کے سوال کے لحاظ میں صرف ایک پر اکتفا کرتا ہوں۔ اور وہ یہ بھی ہو سکتے ہیں "میں نے الامانت یعنی قرآن مجید کو آسمان فرشتوں اور زمینی آدمیوں حتیٰ کہ جہاں یعنی بڑے بڑے انبیاء کے آگے بھی پیش کیا مگو ان سب نے اس امانت قرآن کے اٹھانے سے انکاری۔ اور ڈر گئے لیکن اس انسان کامل محمد رسول اللہ نے اسے اٹھایا۔ کیونکہ وہ ظلوم اور جھول تھا۔ آپ کی ذہانت کی وجہ سے مجھے امید ہے کہ آپ ان معانی سے اپنی دقتیں اب حل کر لیں گے۔ مگر گھوڑی می مزید توجیہیں بھی کر دیتا ہوں۔ اور یہی عبارت میں بعض الفاظ کو میں نے غلط تفسیر کر دیا ہے۔ کیونکہ وہ ذرا تفسیر کے محتاج ہیں

۱) امانت کے معنی میں نے قرآن کیوں لئے؟ یہ اس لئے کہ قرآن خود یہ معنی کرتا ہے۔ جہاں فرماتا ہے کہ لو انزلنا ہذا القرآن علی جبل ل لرثیت و خاشعاً متصدداً علی من خشیت اللہ (حشر) یعنی اگر ہم اس قرآن کو پہاڑ پر نازل کرتے۔ تو وہ خدا کے ڈر سے دب جاتا اور جھٹ جاتا۔ سو اس

آیت میں ذرا قرآن سے پہاڑ کا ڈرنا دینا اور پھٹنا ذکر کیا ہے۔ اور وہاں امانت سے پہاڑوں کا انکار اور ڈرنا نکھا ہے۔ پس معلوم ہوا۔ کہ قرآن ہی وہ امانت ہے۔ پس یہ تفسیر القرآن بالقرآن ہوگی (۲) پھر آسمان زمین اور پہاڑ کے آگے واقعی قرآن کا پیش کرنا فضول اور بے معنی بات ہے۔ کیونکہ وہ تو اس امانت کو سمجھ ہی نہیں سکتے۔ اور ڈرنا تو ذرا بوج ہی کے لئے ہوتا ہے۔ فاسک خدا کی آیتیں کتابی سے ڈرنا تو نہایت عقل اور سمجھ کا کام ہے۔ اس لئے پہاڑ آسمان زمین اور پہاڑ سے مراد آسمانی وجود یعنی فرشتے اور زمین سے مراد زمین کے آدمی یعنی عوام الناس اور پہاڑ سے مراد اس دنیا کے لوگوں میں بڑے بڑے بوج اور ستیا یعنی انبیاء اور ائمہ ہیں۔ اور ایسا محاورہ اور استعارہ ہر زبان میں مستعمل ہے۔ اور خود قرآن مجید میں استعمال ہوا ہے۔ غرض اس امانت کے اٹھانے سے سب نے انکار کر دیا۔ یہاں ضروری نہیں کہ ایک ایک کے سامنے قرآن پیش کیا گیا ہو۔ اور اس نے لفظی انکاریا ہو۔ بلکہ یہ مطلب ہے۔ کہ ان کی طاقت اور فطرت ہی اس بار امانت کے اٹھانے کے قابل نہ تھی۔ چنانچہ زبان حال سے انہوں نے انکار کر دیا۔ یہ زبان حال سے انکاریا ہی ہے۔ جیسا آدم کی اولاد کا زبان حال سے الست بربکم کے جواب میں بلی کہنا یا زمین آسمان کا امینا طاعتین کہنا۔ اسی طرح ڈرنے سے بھی یہ مراد ہے۔ جیسا کہ سورہ حشر کی آیت میں ان کا جان طور پر ڈرنا مذکور ہوا ہے۔ نہ کہ قابل طور پر یعنی قرآن اتنی عظیم الشان امانت ہے۔ کہ اگر ان ستیوں پر نازل کی جاتی۔ تو وہ اس امانت کے بوجھ کو نہ برداشت کر سکتے۔ جھلا جو حربہ جو ساری دنیا کے لئے ابد تک ہو۔ اسے یہ مختصر المقام اور مختصر القوم پیغمبر کہاں چلا سکتے تھے۔ اور بعض نے تو زبان حال سے بھی اس کے اٹھانے سے انکاریا۔ مثلاً یہی دیکھ لیں۔ کہ قرآن سے پہلے سب سے اعلیٰ اور ارفع کتاب تورات تھی۔ اور سب سے زیادہ مقبول امت

یہود کی امت تھی۔ انہوں نے ہی یہ خدا کا پڑ جلال کلام سننے سے انکار کر دیا تھا۔ اور ڈر گئے تھے۔ تو اللہ تعالیٰ نے موسیٰ کو ابھار کیا۔ کہ اب میں ان کے بھائیوں میں سے تیری مانند ایک نبی برپا کروں گا۔ یعنی آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اور اپنا کلام اس کے سونہ میں ڈالوں گا۔ یعنی قرآن مجید (استثنا باب ۱۸ آیت ۱۵-۲۰) چنانچہ تورات میں لکھا ہے۔ کہ

"خداوند تمہارا خدا تمہارے لئے تمہارا بیچ سے یعنی تمہارے ہی بھائیوں میں سے میری مانند ایک نبی برپا کرے گا۔ تم اس کی سننا یہ تمہاری اس درخواست کے مطابق ہوگا۔ جو تم نے خداوند اپنے خدا سے جمع کے دن خوب میں کی تھی۔ کہ ہم کو نہ تو خداوند اپنے خدا کی آواز پھر سننی پڑے۔ اور نہ ایسی بڑی آگ ہی کا نظارہ ہو۔ تاکہ ہم مرتد نہ بنیں۔ اور خداوند نے مجھے کہا۔ کہ وہ جو کچھ کہتے ہیں سو ٹھیک کہتے ہیں۔ میں ان کے لئے ان ہی کے بھائیوں میں سے تیری مانند ایک نبی برپا کروں گا۔ اور اپنا کلام اس کے سونہ میں ڈالوں گا۔ اور جو کچھ میں اسے حکم دوں گا وہی وہ ان سے کہیگا۔ اور جو کوئی میری ان باتوں کو جن کو وہ میرا نام کے کرے گا نہ سنیگا۔ تو میں ان کا حساب اس سے لوں گا" اس عبارت میں اشفقن منہا مراد جانیں (قرآن مجید) اپنا کلام (امانت) میرا وہ حکم جو وہ نبی لوگوں کو پہنچانے گا۔ اور پھر جس کا حساب ان سے لے گا، خوب واضح کر کے بیان کئے گئے ہیں۔ اور اس آیت کو زب مل کر تے ہیں۔

(۳) اللہ کان ظلوماً جھولاً۔ انسان کامل کو ظلوم و جھول کہنا جب کہ حضرت مسیح موعود نے اس کی تفسیر میں لکھا ہے۔ ہا مقام درج میں ہے۔ نہ کہ مقام ذم میں۔ یعنی یہ رسول انسان ہے۔ جو خدا کی محبت اطاعت عبودیت اور امانت برداری میں نہایت درجہ اپنے نفس پر ظلم کرنے والا اور اپنے ہر ذاتی مفاد کو بھول جانے والا ہے۔ (تفصیل کے لئے دیکھو حضرت مسیح موعود کی کتابوں میں ظلوم و جھول کی بحث)

(۴) الا انسان سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا وجود میں نے اس لئے مراد

یہ ہے۔ کہ اول تو آپ ہی خلاصہ انسانیت میں اور سب سے عظیم الشان انسان ہیں۔ دوسرے اس آیت سے معاً پہلے یہ آیت آتی ہے۔ ومن یطعم اللہ ورسولہ فقد افاد فوزاً عظیماً۔ پس اگلی آیت میں ہی رسول کو الا انسان کہا گیا ہے۔ اور خدا مزید خود سے دیکھیں تو معلوم ہوگا۔ کہ تمام سورہ احزاب دراصل آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی ذات کے متعلق ہی ہے۔ جس میں اول سے آخر تک آپ کی ذات بابرکات کا ہی ذکر ہے۔ اور آخر میں یہ آیت گویا خلاصہ ہے حضور کے کمالات کا۔ پس چونکہ ساری ساری سورہ میں آپ کا ہی ذکر ہے۔ اس لئے آخری آیت میں جس انسان کی طرف اشارہ ہے۔ وہ وہی انسان ہو سکتا ہے۔ جس کی تعریف میں یہ سورہ نازل ہوئی ہے۔

آپ کے ارشاد کے مطابق میں یہ جواب افضل میں شائع کر دیتا ہوں۔ اور گو یہ عمل ہے تاہم آپ بطور خود اسے پھیلا سکتے ہیں

## اندر حقہ نوشتی کے سلسلہ میں

### ضروری ہدایت

حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے فتاویٰ کی رو سے حقہ بینا لغو افعال میں داخل ہے۔ اور مومن کی شان یہ بیان کی گئی ہے والذین ہم عن اللغو معرضون۔ کہ مومن لغویات سے پرہیز کرتے ہیں۔ اس بارہ میں نظارت تعلیم و تربیت کے تربیتی اجلاس میں بھی اندر حقہ کے سلسلہ میں ذیل کا فیصلہ ہو چکا ہے۔

"شارع عام میں حقہ بینا بالکل روک دیا جائے۔ اور جو لوگ دوکانوں کے اندر یا گھروں سے اندر اجتماعی طور پر حقہ پیتے ہیں۔ ان کو بھی روک دیا جائے۔ اور سمجھایا جائے۔ کہ مسزور اور مستثنیٰ لوگ اکیلے محض جگہ میں پی سکتے ہیں۔ ورنہ بصورت ثانی یہ امر حقہ کے اندر کے خلاف ہے۔

عہدہ داران جماعت سے امید کی جاتی ہے کہ وہ حقہ کے اندر میں پوری کوشش فرمائیں اس کے متعلق نظارت ہذا کی طرف سے مرکزی خدام الاحمدیہ کو بھی لکھا جا رہا ہے وناظر تعلیم و تربیت



# آہ! برادر عبدالقیوم خان صاحب بٹالوی

ہمارے پیارے بھائی جان ۲۲ سال کی عمر میں بھگام پالم پور ۱۳ اکتوبر فوت ہوئے۔ انا اللہ وانا الیہ راجعون۔ اگلے دن نعش قادیان لائی گئی اور مرحوم کو بہشتی مقبرہ میں سپرد خاک کر دیا گیا۔

بھائی جان کی اعلیٰ خوبیوں کے مالک تھے اپنی سادہ طبیعت۔ اخلاق فاضلہ۔ فہم و فراست دور اندیشی و تدبیر۔ صفات دلی و صادقانہ معاشی اور والدین و سلسلہ سے بھی محبت کے باعث اپنی کو محبوب اور غیروں کو عزیز بناتے تھے۔ آپ کی طبیعت میں غور و خوض کا مادہ اور ہر بات کی تکمیل پہنچنے کی عادت تھی۔ آپ عزیز دل کے مددگار۔ ہم بہن بھائیوں کے رہنما۔ مقامی جماعت کے روح روائی۔ والدہ صاحبہ کے جنہیں وہ سب سے زیادہ محبوب تھے۔ سچے مشیر اور آبا جان کے صلاح کار اور دست راست تھے۔

مرحوم نہایت ذریعہ تھے۔ گھر ہو یا باہر جس مجلس میں بیٹھتے پہلے اطمینان سے دوسروں کی باتیں سنتے۔ پھر سوچ بچار کے بعد ہر مسئلہ کے تاریک و روشن پہلو سامنے رکھ کر اپنا مشورہ پیش کرتے۔ آہ وہ اپنے ساتھ مجالس کی رونق اور روشن دماغ بھی لے گئے۔

## تجارت کا مالک

آپ کو تجارت سے خاص لگاؤ۔ اور ملکہ تھا۔ باوجود متواتر طبیعت کی خرابی کے بھی بیکار رہنا گوارا نہ کیا۔ ہمیشہ جوانوں کی سی ہمت کے کام کرتے۔ اور اپنا گذارہ بخوبی چلاتے۔ اکثر کہا کرتے۔ کہ آدمی میں ہمت کے علاوہ تھوڑی سی سادہ بندھ ہو۔ تو تجارت میں کامیابی بہت سہل ہو جاتی ہے۔ ان کے مشورہ سے ہی میں نے کام و تجارتی بی۔ اے کیا۔ چند سال بعض حالات کی بنا پر ملازمت کی۔ وہ مجھے ہمیشہ تجارت کی طرف متوجہ کرتے۔ اور اسی وجہ سے میں نے ملازمت کو خیر باد کہہ کر تجارت کی طرف قسمت کی باگ موڑ لی ہے۔ انہوں نے جس کام میں ہاتھ ڈالا فدا کے فضل اور اپنے تدبیر سے کامیاب و کامران رہے۔ تجارتی اغراض کیلئے سندھ بلوچستان۔ سرحد وغیرہ کی طرف جاتے تو ساتھ تبلیغ کے فرض سے بھی غافل نہ رہتے۔

## احمدیت سے عشق

احمدیت کے مغز سے واقف اور اسلامی احکام کے پابند تھے۔ کبھی نماز قضا نہ کی۔ شدت مرض میں بھی بیٹے بیٹے یہ فریضہ ادا کرتے۔ جس روز فوت ہوئے۔ اس دن بھی باوجود دم کشی کی تکلیف کے چار پانی پر بیٹھ کر فجر کی نماز پڑھی۔ دل میں سلسلہ کی بہت محبت اور تبلیغ کا خاص دلولہ تھا۔ عام بحث مباحثہ سے استراذ کرتے۔ طریق گفتگو مدلل۔ موثر۔ کچھ اور دو اعظمانہ ہوتا۔ ایک دفعہ چچا صاحب (جو ابھی تک احمدیت سے محروم ہیں) کے ساتھ سفر کر رہے تھے۔ راستہ میں مولوی عطاء اللہ بخاری سے ملاقات ہوئی۔ اور بات چیت شروع ہو گئی۔ اپنے مخصوص طرز کلام سے سلسلہ کے اس چرب زبان مشہور معاند کو بھی ساکت اور یہ کہنے پر مجبور کر دیا کہ حافظ صاحب (چچا صاحب) اگر آپ کے بھتیجے جیسے سب احمدیوں کے اخلاق اور دماغ ہوں۔ تو احمدیت کی اشاعت کو کوئی طاقت نہیں روک سکتی!

تجارتی سفر پر جاتے تو سلسلہ کا اڑ پچر ہمراہ رکھتے اور مناسب جگہ اشاعت کرتے۔ قدرتی طریقہ علاج کے سلسلہ میں جنوبی ہند کے ایک ہندو ڈاکٹر کے خط و کتابت تھی۔ اصل مقصد کے ساتھ ساتھ خطوط کے ذریعہ اس کو احمدیت کا پیغام پہنچایا۔ اور تبلیغ کرتے رہے۔ وہ احمدیت کے مجدد مداح ہو گئے۔ اور مزید تحقیق کا وعدہ کیا۔

حضرت امیر المؤمنین ایہ اللہ تعالیٰ نصرہ اعزیزہ کی اس سکیم کو کہ نوجوان مالک غیر میں تبلیغ کے لئے نکل جائیں۔ اور وہاں اپنے اخراجات کے خود کفیل ہوں۔ بہت مفید بنائے۔ اور اس میدان میں کوہنے کے لئے بے چین رہتے۔ اسی غرض سے افریقہ کا باسپورٹ بھی لے رکھا تھا۔ تا وہاں تجارت کے ساتھ تبلیغ بھی کریں۔ مگر صحت کی خرابی کی وجہ سے یہ کشت امید ہری نہ ہو سکی۔

## علمی مذاق

بھائی جان ایک اعلیٰ علمی مذاق رکھتے تھے تعلیم میٹرک تک بھی نہ تھی۔ مگر مطالعہ بہت وسیع اور خاصی قابلیت کے مالک تھے۔ احمدیت کے علاوہ عام واقفیت بھی کافی تھی۔ شاعری کو

خیالات کے اظہار کا بہترین ذریعہ خیال کرتے مگر غزلیہ شاعری سے نفرت تھی۔ سیاسی افواہ اور عام علمی مذاق میں رنگے ہوئے شریک نہ کرتے۔ حضرت میر محمد اسماعیل صاحب کی صوفیانہ شاعری کے بے حد مداح تھے۔ اور دستوں کو بھی اپنی نظیر سناتے۔ آپ کا چیدہ چیدہ کلام اپنی فوٹ بک میں درج کر رکھا تھا۔ چنانچہ خود ایک ضخیم فوٹ بک۔ اس فوٹ بک میں مشہور حدیث مسنونہ و دعائیں۔ حضرت سیح موعود علیہ السلام کی فرمودہ دعائیں مشہور اقوال۔ مگر بھبی سننے۔ مشہور تاریخی واقعات حضرت سیح موعود علیہ السلام۔ خلیفہ اولؑ۔ دادا جان۔ دادی صاحبہ و دیگر بزرگان سلسلہ و خاندان کی تاریخاں پیدائش۔ جمال وغیرہ درج ہیں۔ اپنے عزیزوں کے تعلق بھی ہر طرح کی واقفیت اس میں درج ہے۔ جسے نظم میں اپنی مکمل ہنسی بھی درج ہے۔ جسے نظم میں لکھ رہے تھے۔ اور اب وہ اوحدوی پڑھی رہے :-

پچھلے سال موذی بیماری کے مقابلہ میں کچھ نہ کھال ہو گئے تو بے اختیار ہی میں چند اشعار لکھے۔ جن سے ان کی طبیعت اور مذاق کا پتہ چلتا ہے :-

کہاں جاؤں کہے پتہ سناؤں  
کردن کیا جس سے کچھ آرام پاؤں  
نظر آتا نہیں کوئی معالج  
گئے ڈھونڈوں بعض کس کو دکھاؤں  
غلامی گر نہیں ہے تجھ کو فداؤں  
بلائے تا وہاں آرام پاؤں  
تہیں حسن عمل کی پاس پونجی  
دہاں بھی خوف ہے پڑا نہ جاؤں  
میرے دل کی انگلیں مٹ گئی ہیں  
میں کیسے بے قراری کو چھپاؤں  
بہت دکھ والدہ کو دے چکا ہوں  
ہے خواہش اور تمہی ویتا نہ جاؤں  
رفیقہ مبتلائے رنج و غم ہے  
میں کیونکر اس کے رنجوں کو مٹاؤں  
بہت بچھڑکا بچھڑا اب آخر  
نہ کیوں دھونی ترے پر پاؤں

ترے آگے بھلا مشکل ہی کیا ہے  
ترے رحم کر۔ ترے قربان جاؤں  
قدر دل علاج پر افضل کے علاوہ انقلاب  
دیگر اخبارات اور رسائل میں اکثر مضامین لکھتے۔ اسی مضمون پر ایک کتاب کا مسودہ

بھی تیار کر رہے تھے۔ جو تشہیر تکمیل رہ گیا۔ بچوں کی تربیت

بچوں کی تربیت کا خاص خیال تھا۔ خود اپنی بیماری کی وجہ سے صحت کے متعلق بہت سنا سکتے تھے۔ اکثر کہتے کہ شروع سے ہی سادہ غذا سادہ زندگی۔ سادہ عادات۔ بچوں کی زندگی کا جزو لاینفک ہونا چاہیے۔ بچوں کی تربیت میں جبر کی بجائے حکمت عمل پر کاربند تھے۔ گھر سے دور بھی ہوتے۔ تو بچوں کی صحت اور تربیت کے متعلق خطوط کے ذریعہ ہدایا بھیجتے رہتے۔ ان میں خود اعتمادی۔ بہادری ہوشیاری کی روح پیدا کرنے کی سعی فرماتے

## قدرتی علاج

مرحوم حضرت فیفہ۔ ایسے اولیٰ کے وقت سے کسی نہ کسی بیماری کا شکار رہے۔ عرصہ تک ڈاکٹری علاج کرتے رہے۔ ۱۹۲۲ء میں تپق کے جراثیم پھیلنے میں ابھی طرح سے سرات کر چکے تھے۔ باوجود ڈاکٹر صاحب کی دہ سے ڈاکٹری مشورہ اور علاج کی ہر طرح کی کوشش کے باوجود ایلیومیٹی طریقہ علاج سے بائوس ہو کر قدرتی علاج کے متعلق جستجو کی۔ اور اللہ کا نام لے کر شروع کر دیا۔ کہتے ہیں کہ مرعفن آدھا ڈاکٹر ہوتا ہے۔ مگر بھائی صاحب ذہن رساک وجہ سے جو بھی علاج کرتے۔ اس پر اچھی طرح سے عاویا ہو جاتے۔ اور خود ایک معالج کا حکم لے لیا۔ ۱۹۲۲ء میں خود جب یہ علاج شروع کیا۔ تو بہت تیزی کی حالت تھی۔ خدا نے رحم کیا۔ اور کچھ عرصہ کے بعد تیزی اور ٹکدر کم ہو گیا۔ اس کے بعد وفات کے وقت تک صحت اور بیماری کے جوار بائیں زندگی کے دن گزارے۔ لیکن مزید مرض شروع سے ہی آنا گھر کر چکا تھا۔ کہ اتنا عرصہ محض فدا کے فضل۔ حضرت امیر المؤمنین ایہ اللہ اور والدین کی دعاؤں سے زندہ رہا آہ ہمارا امن بھائی۔ ہمارا ہمد و سانس۔ ہمارا سہی مشیر۔ زندان کا خیر خواہ۔ سلسلہ کا محب ہم سے بچھڑ گیا۔ ایک بے ہنگام ہر ہم سے چین گیا۔ ان کی ذات ہمارے لئے طاقت بہت اور نیکی کا موجب تھی۔ ان کے مشورے تجزیہ اور اعلیٰ دماغ کا بخور تھے۔ ان کی نصیحتیں ہماری زندگی کی دور میں شرح راہ تھیں۔ ان کی باتیں ہمارے لئے تسکین کا موجب تھیں۔ چار پانی پر لیٹے لیٹے ان کے احکام ہمارے لئے نہایت اہم تھے۔ والدہ صاحبہ کے کسی عیب نہ ہونا چاہتے تھے۔ جہاں بھی جاتے

راوی مولانا محمد امجد علی صاحب



# گورنمنٹ آف انڈیا کے دفاتر میں کلرکوں کی بھرتی

فیڈرل پبلک سروس کمشن کی طرف سے اعلان کیا گیا ہے کہ ان کی زیر نگرانی گورنمنٹ آف انڈیا سکرٹریٹ اور اس کے ملحقہ دفاتر میں کلرکوں کی بھرتی کے لئے ۲۶ فروری ۱۹۳۴ء کو ایک مقابلہ کا امتحان منعقد ہوگا۔ امتحان میں شرکت کے لئے کم از کم میٹرک یا اس کے برابر کا کوئی امتحان پاس ہونا ضروری ہے، نیز امیدوار کی عمر یکم جولائی ۱۹۳۳ء کو ۱۷ سال سے کم اور ۱۹ سال سے زیادہ نہیں ہونی چاہیے۔ درخواستیں پبلک سروس کمشن مذکورہ مطبوعہ فارموں پر کمشن مذکورہ ۲۴ دسمبر ۱۹۳۳ء تک پہنچ جانی چاہئیں۔ فیس داخلہ پندرہ روپے ہے۔ امتحان تین مضامین میں ہوگا۔ (۱) حساب (۲) جنرل ناؤچ یعنی معلومات عامہ (۳) انگریزی (جس میں *Precis writing* ڈرافٹنگ۔ پروف کی تصحیح وغیرہ کے متعلق سوالات ہونگے) مزید تفصیلات اور درخواست کے فارم کے لئے سکرٹری۔

فیڈرل پبلک سروس کمشن کینڈی ہاؤس انیکسی ٹمنڈ  
*Secretary Federal Public Service Commission Kennedy House*  
 کوئٹہ رکھا جائے۔ (فاکس محمد شریف چغتائی۔ نئی دہلی) *Annesse Simla*

# سپاہیوں کے لڑکے لڑکیوں کیلئے وظیفہ

برطانوی پنجاب کے رہنے والے موجودہ اور سابق سپاہیوں کے لڑکے لڑکیوں کو دینے کیلئے بہت سے ہائی سکول۔ ایننگلو۔ رینیکل اور ورنیکل وظیفے موجود ہیں۔ یہ وظیفے ان امیدواروں کے لئے ہیں جو ورنیکل فائنل اور مڈل سکول کا امتحان منعقدہ ۱۹۳۳ء پاس کر چکے ہیں۔ ان وظائف

### ضرورت میں

شیخ عبدالغنی صاحب احمدی دو کنال زمین قادیان میں خریدنا چاہتے ہیں۔ ریلوے روڈ پر مل سکے تو اس کو ترجیح دی جائے گی۔ خط و کتابت معرفت مفتی محمد صادق صاحب قادیان

تزیاق معدہ۔ معدہ کی تمام قسم کی امراض کو دور کرنے اور قوت باضمہ کو بڑھانے کے لئے لاثانی دوا ہے۔ قیمت ۳۰ ٹھیکیاں عکس پیکنگ و محصول اک بدم خریدار عزیز کار بانک مغرب سٹورز ریپورٹ روڈ قادیان

### اکسیر اطھر

حضرت حکیم مولوی نور الدین رضی اللہ عنہ خلیفہ امجد اول شاہی طبیب ہمارا جگان جوں دشمن کائنات ہم نے اکسیر اطھر کے نام سے تیار کیا ہے۔ جن مستورات کے ہاں اولاد نہ ہوتی ہو۔ یا جو اسقاط کے مرض میں مبتلا ہوں۔ یا جن کے بچے چھوٹی عمر میں فوت ہو جاتے ہوں۔ ان کے لئے اکسیر اطھر لاثانی دوا ہے۔ ہم پورے دلوں سے کہہ سکتے ہیں کہ اسقدر اعلیٰ اجزاء سے تیار شدہ گولیاں اتنی ارزاں قیمت پر کہیں سے نہ ملیں گی۔ قیمت فی تولہ ۱۰۰ مکمل خوراک گیارہ تولہ گیارہ روپے

طلبیہ عجائب گھر قادیان

### آنکھوں کا اثر عام صحت پر

آنکھوں کی بیماریاں نظر سے تعلق نہیں رکھتیں۔ سردیوں کے مریض بستی کے شکار اعصابی تکلیفوں کا نشانہ بننے والے لوگ اس میں آنکھوں کے مریض ہوتے ہیں۔ آنکھوں کی کمزوری کی وجہ سے ان کے اعصاب کمزور پڑ جاتے ہیں اور ہر قسم کی تکلیفیں شروع ہو جاتی ہیں۔ پس آج ہی "سبز امیر" خاص جو ہندوستان بھر میں مشہور ہو چکا ہے۔ خریدیں۔ قیمت فی تولہ ۱۰۰ چھ ماشہ عشر تین ماشہ ۱۱۰ ملنے کا پستہ

دواخانہ خدمت خلیق قادیان پنجاب

در نیکل حصہ کے لئے دو سال تک اور ورنیکل حصہ کے لئے چار سال تک ملتے رہیں گے۔ جو امیدوار ان وظائف کے لئے درخواست کرنا چاہیں۔ وہ سکولوں کے انسپکٹریا انسپکٹرس کے دفاتر سے مجوزہ فارم منگوائیں۔ اور اسے پُر کر کے اپنے سکول کے ہیڈ ماسٹر یا ہیڈ

مسترس کو پیش کریں۔ جو انہیں ڈاکٹر کٹر مسز شہتہ تعلیم پنجاب لاہور کے پاس بھیج دیں گے۔ ڈاکٹر صاحب موصوف کے دفتر میں ایسی درخواستیں ۵ جنوری ۱۹۳۳ء سے پہلے پہنچ جانی چاہئیں۔ (محکمہ اطلاعات پنجاب)

# اعلان بنام بقایا داران دارالشکر کمیٹی

مندرجہ ذیل احباب جن کے نام قطعات بھی نامزد ہو چکے ہوئے ہیں۔ ان کے ذمہ بڑی رقم بقایا ہو گئی ہے۔ اور ان کی جانب سے ماہوار قسط بھی بند ہے۔ فرداً فرداً بھی ان اصحاب کو اطلاع دی جا رہی ہے۔ اور بذریعہ اخبار بھی اعلان کیا جاتا ہے۔ کہ یہ اصحاب اپنا بقایا ۲۰ دسمبر ۱۹۳۳ء تک محاسب صاحب صدر انجمن احمدیہ کے نام بھجوادیں۔ اور اپنی ماہوار قسط بھی باقاعدہ جاری رکھیں۔ ورنہ ان کے نام

کمیٹی میں پیش کرنے جائیں گے۔ کہ ان کے نام جو قطعات ہیں۔ وہ بحق دارالشکر کمیٹی ضبط کرنے کے لئے غور کرے۔ ایسے بقایا دار اصحاب کے نام حسب ذیل ہیں:-

(۱) مکرم نجم النساء بیگم صاحبہ شاہدہ ۳۵ بقایا آخر نومبر ۱۹۳۳ء تک - ۵۹۵/۸/-

(۲) ماسٹر غلام رسول صاحب پیلوون سرگودھا ۶۳ بقایا آخر نومبر ۱۹۳۳ء تک - ۲۲۰/۸/-

(۳) مرزا محمد حسین صاحب جیلپور ۶۳ بقایا آخر نومبر ۱۹۳۳ء تک - ۲۲۹/۸/- فاکس محمد الدین

# خریداران افضل سے ضروری گذارث

افضل کے جن خریدار اصحاب نے دی بی بی کو اگر افضل کا چندہ بذریعہ دی آرڈر بھیجنے کا وعدہ فرمایا ہے۔ وہ ازراہ کرم بہت جلد ادائیگی فرمائیں۔ کیونکہ روزمرہ کے اخراجات کیلئے روپیہ کی سخت ضرورت ہے۔ احباب کو ہمیشہ یہ امر مد نظر رکھنا چاہیے کہ افضل کا چندہ بروقت اور باقاعدہ ادائیگی کرنا نہایت ضروری ہے۔

Digitized by Khilafat Library Rabwah

# دوسکرون

## سولہ سو کوئن ٹیبلس کی سریش

۱۔ جناب حکیم امین رحمان صاحب ندیہ سے لکھتے ہیں:- "حسب ذیل پتہ پر ایک ہزار ٹیکیاں روانہ فرمادیں :-"

۲۔ جناب ایوب فریشی صاحب تحریر فرماتے ہیں:- "ازراہ کرم جلد پانچ سو کوئن ٹیبلس بذریعہ دی بی بی بھجوادیکئے گا"

۳۔ جناب محترم بذل الحق صاحب ٹبراسے لکھتے ہیں:- "برائے مہربانی ایک سو کوئن ٹیبلس جلد بذریعہ دی بی بی روانہ فرمائیے"

آپ بھی ٹبریا کیلئے جلد سالانہ پر عایتی قیمت سے "کوئن ٹیبلس"

خریدیں۔ اور حصول ڈاک بھی بجائیے۔ ۲۱ دسمبر سے ۳۱ جنوری تک دو روپیہ میں ۱۲۰ ٹیکیا

دی کوئن سٹورز قادیان



Digitized by Khilafat Library Rabwah

### تازہ اور ضروری خبروں کا خلاصہ

**لندن ۶ دسمبر** - شاک ہالم سے اعلان آئی ہے کہ جرمنوں نے ڈنمارک کے دار الحکومت کوین ہیگن پر بیس لاکھ کوڈور ڈنمارک کا سکہ تعزیری جرمانہ کر دیا ہے۔ شہر کا ہر دم ہے۔ کہ وہاں ایک جرمن سپاہی کو کسی نے ہلاک کر دیا تھا۔ گراس کے باوجود تہاہ کا ہی کی وار داتوں میں کسی واقعہ نہیں ہوئی۔ آج صبح ایک فیکٹری میں دو بم پھٹے۔ کل ایک ہول میں جہاں جرمن سپاہی عموماً جمع ہوتے ہیں دھماکا ہوا۔

**لندن ۶ دسمبر** - ساؤتھ ٹھمٹن میں ایک ہوائی قندہ گر گیا۔ اس میں چھ ہزار پانچ لاکھ سے تھے۔ تیس مکالموں کو نقصان پہنچا۔ کوئی نقصان جان نہیں ہوا۔ طیارہ ران بھی بچ گیا۔

**امریکہ ۶ دسمبر** - موضع رانا کالام میں حملوں نے ایک مؤذن کو قتل کر دیا تھا۔ امریکہ کے سشن جج نے اس مقدمہ کا فیصلہ سنایا۔ گوردت سنگھ کو پھانسی کی سزا دی گئی۔ سرنام سنگھ رام سنگھ۔ بھائی سنگھ غیر دار گوہال سنگھ اور کتا سنگھ کو عمر قید کا مستوجب گردانا گیا۔

**ری اوڈی جینرل** ۶ دسمبر - بیان کی سیاسی نوعی حلقے یہ یقین کر چکے ہیں کہ جونہی جرمن عوام کو جنگ کی موجودہ صورت حالات کا پورے علم ہوگا۔ وہ یکایک حوصلہ ہار بیٹھیں گے۔

**لاہور ۶ دسمبر** - سو ۵۵ روپے ۸ آنے چاندی ۱۳۳ روپے۔ پونڈ ۵۱ روپے ۸ آنے۔ امرتسر ۶ دسمبر - سو ۸۸ روپے۔

**چاندی ۱۳۳ روپے** - پونڈ ۵۱ روپے ۸ آنے۔

**لندن ۶ دسمبر** - ماسکو ریڈیو نے اعلان کیا ہے کہ سٹالن گراڈ میں دن بھر مکانات تعمیر ہو گئے ہیں۔ کارخانے کھل گئے ہیں۔ اور ان میں کام شروع ہو گیا ہے۔

**کلیو پال ۶ دسمبر** - حکومت بھوپال نے دو کارخانوں کو حکم دیا ہے کہ وہ اپنی اپنی کارخانوں پر ہر ایک پر پوری قیمت لگائیں اور ۱۹۳۲ء میں اور اب بھی کارخانے ان کے پاس موجود تھا۔ یا ہے۔ اس کی فہرست تیار رکھیں۔

**پٹنہ ۶ دسمبر** - ہریکشی لئی گورنر ہارن ہوائی لئی کیسی کے جلسہ میں تقریر کرتے ہوئے اتحادیوں کی ان فہم حالت کو کریں۔ جو تمام اتحادیوں پر ہوری ہیں۔ جن کے رنگ پر روشنی ڈالنے کے بعد آہل فرمایا۔ کہ ہندوستان کیلئے لگاتار فیصلہ وقت تک تسلی بخش نہیں ہو سکتا۔

جب تک براہ - ملایا - سیام اور فرانس کی جنگیں کوہا یا نیوں کے تسلط سے آزاد نہ کر لیا جائے۔ **لندن ۶ دسمبر** - پھر ان میں مارشل ٹالین مسٹر روز ویلٹ اور مسٹر چرچل کی گفتگو کے بعد مسٹر چرچل اور مسٹر روز ویلٹ میں ایک اور کانفرنس قاہرہ میں ہوئی۔ اس کی تفصیل ابھی تک معلوم نہیں ہوئی۔ دونوں نے ٹرکی کے صدر عصمت انوفو سے بھی گفتگو کی۔ اس خبر سے جرمنوں میں بہت بے چینی پھیل گئی ہے۔ اور وہ اس بے چینی کو چھپا رہی نہیں ہے۔ پولیٹیکل معاملات میں رائے زنی کرنے والے ایک جرمن نے کہا۔ صدر ترکی کا قاہرہ جانا اور چرچل اور روز ویلٹ سے ملاقات کرنا کوئی معمولی بات نہیں۔ بلکہ اس کے خاص معنی ہیں۔ کیونکہ یہ ملاقات پھر ان کانفرنس کے معابعد کی گئی ہے۔

**ماسکو ۶ دسمبر** - ایک نامہ نگار نے لکھا ہے کہ روسی پھر ان کانفرنس کے متعلق اعلان محسوس کر رہے ہیں کہ برطانیہ اور امریکہ میں پورا پورا اتحاد ہو گیا ہے۔ جسے مارشل ٹالین نے بھی منظور کر لیا ہے۔ جن کی لیڈر ہی پریو کو پورا پورا اعتماد ہے۔

**لندن ۶ دسمبر** - لندن کے اخبارات نے پھر ان کانفرنس کے فیصلوں کے متعلق پورا پورا اعتماد ظاہر کیا ہے۔ لندن ٹائمز نے لکھا ہے کہ تمام باتیں پورے سمجھوتے سے طے ہو گئی ہیں لڑائی کا دوسرا یا تیسرا مورچہ قائم کرنے کے متعلق عرصہ سے جو جھگڑا چلا آ رہا تھا اسے اب ختم ہو جانا چاہیے۔

**لندن ۶ دسمبر** - اٹلی میں جنگ کے متعلق ایک نامہ نگار نے کل شام تک کی جو حالت بیان کی ہے۔ وہ یہ ہے کہ اتحادی فوج آگے بڑھ رہی ہے۔ اگرچہ دشمن سخت مقابلہ کر رہا ہے۔ اور راستے میں بڑے گٹھن ہیں۔ مگر ترقی کی جارہی ہے۔ کولونیاٹ کی اکثر چوٹیوں پر ہمارا قبضہ ہو چکا ہے۔ پانچویں فوج اور آگے بڑھ گئی ہے۔ اور کئی جگہوں پر اس نے قبضہ کر لیا ہے۔ ان گٹھنوں فوج کی کارروائی میں اگرچہ موسلا دھار بارش کی وجہ سے سخت رکاوٹ پیدا ہو رہی ہے۔ مگر پھر بھی اسے مورہ دریا پار کر لیا ہے۔

**ماسکو ۶ دسمبر** - روسی فوجیں زنا منکا کے بالکل پاس پہنچ رہی ہیں۔ ایک دستہ صرف ۱۰ میل دور رہ گیا ہے۔ دوسرا دستہ دوسری طرف سے ۱۰ میل کی فاصلے کے بلند پورے پر جرمنوں کے زوردار ہوائی حملے کے۔ مگر انہیں متاثر نہ ہو کر دیا گیا۔ سفید روس میں روسی فوجیں برابر آگے بڑھ رہی ہیں۔

**مشنگن ۶ دسمبر** - بحر الکاہل جنوبی میں ہوائی جہاز کے جانے والے امریکی جہاز بہت مدد سے رہے ہیں۔ جو ہر ماہ مارشل میں دشمن کی جہازوں پر زور دار حملے کئے گئے۔ نیو برٹن میں اہم جہازوں پر بم برسائے گئے۔ دشمن کے پانچ جہازوں کو تباہ کر دیا گیا۔ چھ ہزار ان کے ایک ہزار کو آگ لگا دی گئی۔ نیوگنی میں دشمن کے دستہ کے راستوں پر حملے کئے گئے۔ اور دو جہازوں کو تباہ کر دیا گیا۔ سالو من کے جزیرے میں دشمن کے اڈوں اور ذخیروں پر بم برسائے گئے۔ امریکی غوطہ خور کشتیوں نے گیارہ جاپانی تجارتی جہازوں کو ڈبو دیا۔

**لندن ۶ دسمبر** - وزارت نفاذ نے اعلان کیا ہے کہ برطانیہ طیاروں نے لیپزگ پر ۵۰۰ ٹن بم گرائے۔ لیپزگ جرمنی کا پانچواں بڑا شہر ہے۔ اور یورپ بھر میں ریوں کا سب سے بڑا جنگشن ہے۔ اس کی آبادی آٹھ لاکھ ہے۔ روس کی جرمن فوجوں کو تمام سامان جنگ اس کے راستے بھیجا جاتا ہے۔

**لاہور ۶ دسمبر** - نارٹھ ویسٹرن ریڈیو کے سٹیڈیم میں ۳۰ اور ۳۱ دسمبر دیکم ۲۲ جنوری کو دارفندہ کے سلسلہ میں ایک آل انڈیا کرکٹ میچ منعقد ہوگا۔ جس میں کرنل سینڈو۔ سید وزیر حسن امرتا تھہ۔ مشتاق علی۔ چنانگیر خاں اور دلدادہ حسین حصہ لے رہے ہیں۔

**پٹنہ ۶ دسمبر** - ہریکشی لئی گورنر ہارن ہوائی لئی کیسی کے جلسہ میں تقریر کرتے ہوئے کہا کہ بہار اس فوج کی راہ میں واقع ہے جو براہ راست خلیج سے حملہ کر کے لے بڑھے۔ ہم پر یہ ذمہ داری عائد ہوتی ہے کہ اپنی کسی کوتاہی کے باعث اس فوج کی راہ میں کوئی رکاوٹ پیدا نہ ہونے دیں۔ دو بڑے خطرے نظر آتے ہیں قانون اور نظم کی شکست اور اقتصادی نظام کی شکست گذشتہ سال کانگرس کی بغاوت سے جرائم کی جو اہر پیدا ہو گئی تھی۔ ابھی اس کا اثر باقی ہے۔

**لندن ۶ دسمبر** - برلن ریڈیو نے یقین دلانے کی کوشش کی ہے کہ اتحادیوں کی سکاٹلینڈ ناکام رہی ہیں۔ حالانکہ اٹلی نے پانچ دن کے اندر اندر جب ہتھیار ڈالنے سے پہلے۔ تو یہ حملہ بھی اتحادی کانفرنس کے نتیجے میں ہی کیا گیا تھا۔

**کلکتہ ۶ دسمبر** - سر فریڈرک خاں فون ڈائٹس بمبکلتہ کا دورہ کر کے دہلی روانہ ہو گئے۔ انہوں نے اخباری نمائندوں کو بتایا کہ اتوار کو دشمن نے جو ہوائی حملہ کیا۔ اس سے کئی نئی باتیں سامنے آتی ہیں۔ یہ ضروری بات ہے کہ خطرہ کی گھنٹی بجتے ہی حفاظت کی جگہ چلے جانا چاہیے۔ کسی لوگ ہماری ہوامار توپوں کے گولوں کے ٹکڑوں سے اسے زخمی ہوتے

### قادیان کی معزز ہستیاں اور موتی سرمہ

حضرت مولوی سید محمد رشاد صاحب ابن بسبیل جامعہ امجدیہ تحریر فرماتے ہیں کہ میرے گھر میں اس سے قبل بہت سے قیمتی سرمے استعمال کئے گئے۔ مگر کچھ فائدہ نہ ہوا۔ لیکن ایک موتی سرمہ ان کی آنکھوں کی سب کزوری اور بیماری دور ہو گئی اور اب ان کی نظر بچپن کے زمانہ کی طرح بالکل تندرست اور ٹھیک ہو گئی ہے۔ اس سرمے میں کچھ ہار کساد دیا ہوا ہے۔ اور بغیر آپ کے تقاضے کے محض فائدہ عام کیلئے ان الفاظ کو آپ تک پہنچانا ہوں کہ میری یہ تحریر شائع کر دیں تاکہ دوسرے لوگ بھی اس مفید ترین چیز سے مستفید ہو سکیں۔ دنیا اس کا اعتراف کر چکی ہے کہ صنعت لہر۔ لکھنؤ۔ بلن۔ پھولہ۔ خارش چشم۔ پانی بہنا۔ دھند۔ غبار۔ پڑبال۔ ناخن۔ جالا۔ گڑباجھی۔ شب کو ری۔ ابتدائی موتیا بند۔ وغیرہ غرضیکہ یہ سرمہ جملہ امراض چشم کے لئے آسیر ہے۔ جو لوگ بچپن اور جوانی میں اس سرمہ کا استعمال رکھتے ہیں۔ وہ بڑھاپے میں اپنی نظر کو جوانوں سے بھی بہتر پاتے ہیں۔ قیمت فی تولد دو روپیہ آٹھ آنہ۔ محصول ڈاک علاوہ۔

صلنے کا پتہ :- ملخیر نور اینڈ سمنز نور بلڈنگ قادیان پنجاب

نئی دہلی ۶ دسمبر - آج ملکہ خوراک نے اعلان کیا ہے کہ ایک لاکھ بیس ہزار ٹن فلد لکٹ بھیجا گیا ہے۔ اس میں وہ فلد بھی شامل ہے جو باہر سے آیا۔ گویا ادسٹریا ہزار ٹن بومیہ بھیجا گیا۔